

ACCETTAZIONE MODIFICHE

CONTRATTO DI SERVIZI CISIA PER L'ADESIONE AL TEST ON LINE CISIA - TOLC, TEST OFA, TEST ITALIANO-L2 (bravo!) E ORIENTAZIONE 2023 – 2025

Regolamento sedi TOLC 2024

Regolamento Partecipanti TOLC 2024

ACCETTAZIONE MODIFICHE

L'assemblea dei consorziati del 13 dicembre u.s ha approvato le linee di indirizzo e programmazione che, per l'effetto, hanno determinato le modifiche al contratto di servizi 2023/2025 e ai relativi allegati a valere dal 2024.

I. CONTRATTO DI SERVIZI PER L'ADESIONE AL TEST ON LINE CISIA - TOLC, TEST OFA, TEST ITALIANO-L2 (bravo!) E ORIENTAZIONE 2023 – 2025

Le modifiche al contratto di servizi per l'adesione al Test On Line CISIA - TOLC, TEST OFA, TEST ITALIANO-L2 (bravo!) E ORIENTAZIONE 2023 – 2025 riguardano:

1. l'art. 2 (Definizioni) nella parte relativa al TOLC (Test OnLine CISIA) ultimo capoverso;
2. l'art. 5.1 (realizzazione ed erogazione dei test TOLC) cioè in dette disposizioni viene introdotta la possibilità, che le sedi universitarie, indicandolo nei propri bandi e/o avvisi possano riconoscere o meno le due diverse modalità di erogazione ai fini dell'accesso ai propri corsi di studio.
3. l'art. 11 (condizioni economiche e modalità di pagamento) che riguarda il corrispettivo che l'Ateneo versa al CISIA per l'erogazione di ciascun TOLC e che è stato per l'effetto integrato e modificato secondo i parametri rideterminati oltre che accorpate la rendicontazione dei test OFA ed Italiano L2.

* * *

Qui di seguito si rimettono i sopra indicati articoli così come riformulati agli esiti della deliberazione assembleare.

ARTICOLO 2 (Definizioni)

Ai fini del presente contratto si intende per:

TOLC (Test OnLine CISIA)

I TOLC sono test individuali, di norma diversi da partecipante a partecipante, composti da quesiti selezionati automaticamente e casualmente dal database CISIA TOLC attraverso un software proprietario. Sia i test che il software sono realizzati e gestiti dal CISIA.

Per alcune tipologie di TOLC i quesiti somministrati non vengono scelti casualmente, sono determinati a priori e creano un insieme di test composti preventivamente. Tutti i TOLC di una determinata tipologia - sia quelli generati automaticamente che quelli selezionati da gruppi di test predeterminati - hanno una difficoltà analoga o comunque paragonabile e provengono dal medesimo database CISIA TOLC.

Le università attraverso i TOLC riconoscono, a prescindere dalla sede di svolgimento, la validità del risultato almeno per l'anno solare di effettuazione come meglio specificato dal Regolamento Sedi TOLC. Le sedi universitarie indicano nei propri bandi e/o avvisi, quali modalità di erogazione (@casa

ACCETTAZIONE MODIFICHE

CONTRATTO DI SERVIZI CISIA PER L'ADESIONE AL TEST ON LINE CISIA - TOLC, TEST OFA, TEST ITALIANO-L2 (bravo!) E
ORIENTAZIONE 2023 – 2025

Regolamento sedi TOLC 2024

Regolamento Partecipanti TOLC 2024

e/o all'università), e risultati conseguenti, riconoscono come valide ai fini dell'accesso i propri corsi di studio.

ARTICOLO 5

(Attività e responsabilità del CISIA e specifiche del servizio)

In esecuzione del presente contratto, CISIA assume l'incarico di erogazione dei test TOLC, test OFA e TEST ITALIANO-L2 (bravo!), unitamente alla messa a disposizione del servizio Orientazione.

5.1 REALIZZAZIONE ED EROGAZIONE DEI TEST TOLC

Il CISIA eroga, in relazione al presente contratto, i TOLC nelle medesime modalità per ogni università aderente al servizio e secondo quanto meglio specificato nell'Allegato 1.

Il CISIA si occupa della produzione scientifica dei TOLC, attraverso i quesiti presenti nella banca dati CISIA, e dell'erogazione attraverso piattaforma proprietaria.

Il CISIA, tranne che per i test OFA e il TEST ITALIANO-L2 (bravo!), cura l'iscrizione al test da parte dei partecipanti attraverso il portale proprietario www.cisiaonline.it. Si configura perciò come Titolare del trattamento dati e nomina attraverso il modulo "Nomina ateneo a responsabile del trattamento dati TOLC" (all. 4) le università come responsabili del trattamento.

Le sedi universitarie, i dipartimenti, le scuole o strutture simili aderenti al TOLC adottano le medesime modalità di gestione del TOLC e le stesse misure organizzative meglio dettagliate all'interno del Regolamento TOLC per le sedi universitarie aderenti, allegato alla presente proposta e di cui costituisce parte integrante e sostanziale (all.1).

*Il risultato di ogni TOLC è determinato, ad esclusione della sezione di valutazione della lingua inglese, dal numero di risposte esatte, errate e non date, che individuano un punteggio assoluto, così calcolato: 1 punto per ogni risposta corretta, 0 punti per ogni risposta non data e una penalizzazione di 0,25 punti per ogni risposta errata. A partire da questi dati che sono comunicati dal CISIA alle diverse sedi aderenti al TOLC, l'Ateneo può convertire il risultato del test mediante un proprio sistema di valutazione, definendo i criteri dell'eventuale attribuzione degli OFA, e può indicare una propria soglia di superamento e **quale modalità di erogazione viene riconosciuta.***

*Il risultato ottenuto in uno stesso tipo di TOLC, **a prescindere dalla sede di svolgimento**, all'università o @casa, ha validità almeno per l'anno solare di effettuazione come meglio specificato dal Regolamento Sedi TOLC. **Le sedi universitarie indicano nei propri bandi e/o avvisi, quali modalità di erogazione (@casa e/o all'università), e risultati conseguenti, riconoscono come valide ai fini dell'accesso i propri corsi di studio.***

ARTICOLO 11

(Condizioni economiche e modalità di pagamento)

1. TOLC

Per le università consorziate il servizio TOLC, come descritto nel presente contratto, ha un costo pari ad euro

- *15,40 oltre IVA per l'erogazione in sede universitaria*

ACCETTAZIONE MODIFICHE

CONTRATTO DI SERVIZI CISIA PER L'ADESIONE AL TEST ON LINE CISIA - TOLC, TEST OFA, TEST ITALIANO-L2 (bravo!) E
ORIENTAZIONE 2023 – 2025

Regolamento sedi TOLC 2024

Regolamento Partecipanti TOLC 2024

➤ **17,60 oltre IVA per l'erogazione in modalità @casa**

per ogni TOLC prenotato e pagato ed è comprensivo del servizio Orientazione, meglio dettagliati all'art. 3.4 "Descrizione del Servizio Orientazione".

La quota richiesta allo studente per sostenere il TOLC è unica su tutto il territorio nazionale ed è fissata annualmente con gli atti di programmazione dall'Assemblea dei Consorziati. Per l'anno 2024 il suddetto contributo è di € 30,00. Per gli anni successivi eventuali variazioni sono comunicate dal CISIA alle Università entro il 31 dicembre dell'anno precedente al mutamento dell'importo.

Per i test TOLC il CISIA fornirà all'Università, nella persona del Referente Amministrativo, i resoconti dei pagamenti ricevuti, iva inclusa la specifica sulla modalità, comunque visibili in tempo reale dal Referente Unico di Sede nel proprio back-office:

- entro il 15 ottobre per i test erogati fino al 30 settembre;
- entro il 15 gennaio per i test erogati nei mesi di ottobre, novembre e dicembre.

L'Università provvede alla verifica complessiva del resoconto entro giorni 15 dall'invio da parte del CISIA.

All'accettazione dei resoconti definitivi da parte dell'università, il CISIA:

- versa all'università con il sistema PagoPA l'intero importo incassato per ogni TOLC prenotato e pagato;
- emette fattura elettronica con il meccanismo dello split-payment per ogni TOLC riscosso, quale corrispettivo del servizio reso. Il pagamento della fattura elettronica al CISIA dovrà avvenire da parte dell'università entro i termini previsti dalla legge.

Il presente contratto e i resoconti forniti dal CISIA costituiranno ad ogni effetto di legge i giustificativi di tali versamenti.

I TOLC sono erogati all'interno della fascia oraria identificata tra le ore 8:00 e le ore 18:00 (GMT+1 quando viene adottata l'ora invernale ossia «ora solare», GMT+2, quando viene adottata l'ora estiva ossia «ora legale») italiane nei giorni feriali da lunedì a venerdì, così previsti dal calendario annuale. Per esigenze orarie diverse da quelle sopra riportate, ovvero per erogazioni dei TOLC che necessitano di una presenza straordinaria degli operatori del CISIA anche in orari notturni, è previsto un costo aggiuntivo di € 400 per ciascuna sessione.

Nel caso di erogazione dei TOLC con onere a carico della sede universitaria (per le università consorziate), il CISIA emetterà una fattura distinta per i servizi specifici dell'importo di 14,00 € + IVA per ogni test prenotato.

La sede universitaria si impegna a comunicare i dati per la fatturazione elettronica e per il versamento degli introiti delle quote del TOLC che il CISIA ha riscosso per conto delle sedi aderenti, compilando l'apposito modello allegato al presente documento (all. 3).

L'Università si impegna inoltre a comunicare tempestivamente ogni eventuale variazione dei suddetti dati.

1. TEST ITALIANO-L2 (bravo!) e TEST OFA

Per le università consorziate:

- il costo unitario di ogni TEST ITALIANO-L2 (bravo!) per la sede è di € 13,2 + IVA per la modalità in sede universitaria, 15,4 € + IVA per la modalità @casa, per ogni test erogato nelle rispettive modalità;
- il costo unitario di ogni test OFA per la sede è di € 9,9 + IVA per la modalità in sede universitaria, di

ACCETTAZIONE MODIFICHE

CONTRATTO DI SERVIZI CISIA PER L'ADESIONE AL TEST ON LINE CISIA - TOLC, TEST OFA, TEST ITALIANO-L2 (bravo!) E
ORIENTAZIONE 2023 – 2025

Regolamento sedi TOLC 2024

Regolamento Partecipanti TOLC 2024

12,1 € + IVA per la modalità @casa per ogni test erogato nelle rispettive modalità.

Per i TEST ITALIANO-L2 (bravo!) e gli OFA, CISIA seguirà la stessa modalità di fatturazione descritta per i TOLC.

Per i TEST ITALIANO-L2 (bravo!) e per i test OFA la prenotazione al test avviene presso le università e non sui sistemi CISIA. Per questo l'operazione di versamento da parte del CISIA alle Università dell'importo corrisposto dalle persone che effettuano il test non è prevista.

Per tali test il CISIA fornirà all'Università, nella persona del Referente Amministrativo, i resoconti dei test erogati durante tutto l'anno entro il 15 gennaio dell'anno successivo.

3. EVENTUALE DIMINUIZIONE DEI COSTI (nuovo comma)

In caso di surplus di risorse e/o di diminuzione dei costi in parte corrente, verifica attuata entro il 31 luglio di ogni anno, come deliberato dall'assemblea dei consorziati, il Consiglio Direttivo del CISIA, previa formale deliberazione, può comunicare una diminuzione dei costi di cui ai punti 1 e 2.

Si comunica, anche ai sensi e per gli effetti dell'art. 4 del contratto di servizi, che gli allegati 1 - Regolamento Sedi TOLC_2024 e l'allegato 8 - Regolamento partecipanti TOLC_2024 sono stati modificati in ragione delle modifiche tecniche intervenute. Di seguito la sintesi delle modifiche, per ogni approfondimento si rimanda agli allegati che contengono il testo a fronte con le modifiche.

II. Allegato 1 - Regolamento Sedi TOLC_2024.

In particolare, l'allegato 1 reca le seguenti modifiche che riguardano:

- (1) Introduzione nuovo TOLC – SPS (Premessa, 2.0)
- (2) La modalità di erogazione riconosciuta e a validità nazionale dei TOLC (1.3; 1.5, 3.0)
- (3) L'eliminazione della procedura di accesso in aula cartacea non più prevista dal 2024 (art. 4.1, 5.1, 10.2.1, 10.3.1)
- (4) L'adeguamento dei vari articoli in cui è citato SEB

III. Allegato 8 - Regolamento partecipanti TOLC_2024

L'allegato 8 reca alcune integrazioni che riguardano:

- (1) Struttura del Test con l'aggiunta del TOLC – SPS (Premessa, art. 1.2);
- (2) Validità del TOLC in funzione della modalità di erogazione (art. 1.6) conseguente alle modifiche al Contratto di Servizi;
- (3) Un chiarimento sulle modalità di pagamento contribuito (art. 3);
- (4) Modalità tecniche che prevedono la sostituzione del browser SEB introducendo una dicitura più generica, senza specificare in regolamento se Seb o altra piattaforma che sarà nota ai partecipanti prima dell'iscrizione;
- (5) Annullamento della prova, divieto utilizzo macchine virtuali ed eventuali ulteriori sanzioni (art. 3.3.4 e 4.3.2, 4.2.5);

ACCETTAZIONE MODIFICHE

**CONTRATTO DI SERVIZI CISIA PER L'ADESIONE AL TEST ON LINE CISIA - TOLC, TEST OFA, TEST ITALIANO-L2 (bravo!) E
ORIENTAZIONE 2023 – 2025**

Regolamento sedi TOLC 2024

Regolamento Partecipanti TOLC 2024

(6) Trattamento dati personali con la diminuzione dei tempi di conservazione del documento di identità, sia per aspetti tecnici che legali

* * *

Il presente documento, ai sensi e per gli effetti di legge, vale quale accettazione delle modifiche contrattuali al contratto di servizi e agli allegati 1 e 8.

Per il CISIA

Il Direttore, Giuseppe Forte

Per accettazione, Università della Valle d'Aosta –
Université de la Vallée d'Aoste

Il Dirigente dell'Area didattica e Servizi agli studenti
Cristina Luboz
sottoscritto digitalmente